

532976-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Arkitekt-, ingeniør- og planlægningsvirksomhed – Neukartierung Strukturgüte an Fließgewässern im Amtsgebiet StALU MM - 2026/2027, Los 1 + Los 2

OJ S 146/2026 31/07/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: StALU Mittleres Mecklenburg

E-mail: Lisa.Gehrke@stalumm.mv-regierung.de

Køberens retlige status: Offentligretligt organ, der styres af en central regeringsmyndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Neukartierung Strukturgüte an Fließgewässern im Amtsgebiet StALU MM - 2026/2027, Los 1 + Los 2

Beskrivelse: Neukartierung Strukturgüte an Fließgewässern im Amtsgebiet StALU MM - 2026 /2027, Los 1 + Los 2 Los 1: 12 Wasserkörper - 102,329 km Los 2: 12 Wasserkörper - 116,827 km

Identifikator for proceduren: 00f1765e-b26c-4eea-88a2-0093f8d028ec

Intern ID: 2026-44-016

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71240000 Arkitekt-, ingeniør- og planlægningsvirksomhed

2.1.2. Udførelsessted

Land: Tyskland

Hvor som helst i det pågældende land

Yderligere oplysninger: Landkreis Rostock, Mecklenburg-Vorpommern siehe

Vergabeunterlagen. (Anhang 04 Übersichtskarte Neukartierung Fließgewässer Amtsbereich StALU MM 2025)

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.5. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket en tilbudsgiver kan indgive tilbud: 2

Betingelser for kontraktens udførelse:

Det højeste antal delkontrakter, for hvilket der kan tildeles kontrakter til én tilbudsgiver: 2

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret:

Korruption:

Deltagelse i en kriminel organisation:

Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning:

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet:

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme:

Svig:

Børnearbejde og andre former for menneskehandel:

Insolvens:

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område:

Aktiver, der administreres af en kurator:

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure:

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren:

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure:

Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet:

Ophævelse eller en lignende sanktion:

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet:

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger:

Erhvervsvirksomheden er indstillet:

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter:

Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet:

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0001

Titel: Los 1: 12 Wasserkörper - 102,329 km Leistung

Beskrivelse: Die detaillierte Aufgabenstellung ist der Leistungsbeschreibung in Anhang 01 zu entnehmen. Die Kartierung der Strukturgüte von Fließgewässern, inklusive Vor- und Nachbereitung, erfolgt demnach auf Grundlage des Handbuchs zur

Fließgewässerstrukturkartierung in M-V (LUNG 2011, geändert 20141) und der 2024

überarbeiteten Erfassungsbögen für Strukturgüte und Bauwerke (Anhang 02 und 03). Die

Bearbeitung untergliedert sich in folgende Arbeitsschritte: • Digitale Vorbereitung der

Kartierung im FIS WRRL • Vor-Ort-Kartierung der FGSK-Abschnitte mittels der

entsprechenden Erfassungsbögen und Erfassung der Querbauwerke • Digitale Dateneingabe

und Dokumentation für Gewässerabschnitte, Querbauwerke und Fotos im FIS WRRL •

Erarbeitung einer Kurzdokumentation Hierbei ist zu beachten, dass die Leistungsbeschreibung

zwischen bereits kartieren und noch nie kartierten Abschnitten unterscheidet. Ein kleiner Teil

der zu untersuchenden Fließstrecke wurde auf-grund von Routenänderungen bisher nicht

kartiert. Der Großteil wurde bereits aufgenommen. Hierfür sind für die Neukartierung die alten

Abschnitte zu verwenden und die rot gefärbten Absätze der Leistungsbeschreibung zu

beachten. Die Bearbeitung des Auftrags ist unmittelbar nach Vertragsabschluss zu beginnen.

Der konkrete Zeitraum für die Kartierungen ist der Rahmen-Leistungsbeschreibung zu

entnehmen. Die Gesamtleistung ist bis zum 30.06.2027 zu erbringen.

Intern ID: LOT-0001

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71240000 Arkitekt-, ingeniør- og planlægningsvirksomhed

5.1.2. Udførelsessted

Hvor som helst

Yderligere oplysninger: Landkreis Rostock, Mecklenburg-Vorpommern siehe

Vergabeunterlagen. (Anhang 04 Übersichtskarte Neukartierung Fließgewässer Amtsbereich StALU MM 2025)

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 10/10/2026

Varigheds slutdato: 30/06/2027

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

Yderligere oplysninger: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Bekendtgørelse, Udbudsdokument

Kriterium: Værktøj, anlæg eller teknisk udstyr

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung, dass dem Bieter folgende technische Ausstattung zur Verfügung steht: FIS WRRL (Software).

Kriterium: Referencer på specificerede arbejder

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung den Nachweis mindestens einer Referenz im Bereich Fließgewässerstrukturgütekartierung nach WRRL-Kriterien. Für diese Referenz gilt, dass die Bearbeitung des Referenzprojektes nach dem Jahr 2010 erfolgte.

Kriterium: Relevante uddannelses- og erhvervskvalifikationer

Beskrivelse af udvalgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung eine Person, welche über einen Hochschulabschluss oder Fachhochschulabschluss in Biologie, Landeskultur und Umweltschutz, Umweltingenieurwissenschaften (Bereich Wasser) oder artverwandte Fachrichtung verfügt. Der Nachweis des Studienabschlusses ist mit Abgabe des Angebots einzureichen.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Beskrivelse: Einziges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Bieter kann für beide Lose ein Angebot (Los 1 + Los 2) abgeben. Der Zuschlag kann einem Bieter jedoch höchstens für die Anzahl der Lose erteilt werden, für die er seine erforderlichen Kapazitäten nachgewiesen hat. Sofern ein Bieter für beide Lose das wirtschaftlichste Angebot abgegeben hat, jedoch aufgrund seiner angegebenen Bearbeitungskapazitäten nicht beide Lose erhalten kann, erfolgt die Zuschlagserteilung unter Berücksichtigung der für den Auftraggeber wirtschaftlichsten Losvergabe. Maßgeblich ist hierbei die Vermeidung der höchsten Mehrkosten, gegenüber einer Vergabe an den jeweiligen nächstplatzierten Bieter. Die Zuschlagserteilung erfolgt auf Grundlage der sich daraus ergebenden wirtschaftlichsten Kombination der Losvergaben. Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)
Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk
Adresse på udbudsdokumenterne: https://www.vergabemarktplatz-mv.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19fadb2153f-7b9f19d7fb8aa51f

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Tilladt

Indgivelsesadresse: <http://www.vergabemarktplatz-mv.de>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 48 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Eine Nachforderung oder Aufklärung erfolgt ausschließlich im Rahmen der vergaberechtlichen Vorschriften.

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Vergabekammern beim Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Mecklenburg-Vorpommern

Oplysninger om klagefrister: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurer: StALU Mittleres Mecklenburg

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: StALU Mittleres Mecklenburg

5.1. Delkontrakt: LOT-0002

Titel: Los 2: 12 Wasserkörper - 116,827 km

Beskrivelse: Die detaillierte Aufgabenstellung ist der Leistungsbeschreibung in Anhang 01 zu entnehmen. Die Kartierung der Strukturgüte von Fließgewässern, inklusive Vor- und Nachbereitung, erfolgt demnach auf Grundlage des Handbuchs zur

Fließgewässerstrukturkartierung in M-V (LUNG 2011, geändert 20141) und der 2024

überarbeiteten Erfassungsbögen für Strukturgüte und Bauwerke (Anhang 02 und 03). Die

Bearbeitung untergliedert sich in folgende Arbeitsschritte: • Digitale Vorbereitung der

Kartierung im FIS WRRL • Vor-Ort-Kartierung der FGSK-Abschnitte mittels der entsprechenden Erfassungsbögen und Erfassung der Querbauwerke • Digitale Dateneingabe und Dokumentation für Gewässerabschnitte, Querbauwerke und Fotos im FIS WRRL •

Erarbeitung einer Kurzdokumentation Hierbei ist zu beachten, dass die Leistungsbeschreibung zwischen bereits kartieren und noch nie kartierten Abschnitten unterscheidet. Ein kleiner Teil der zu untersuchenden Fließstrecke wurde auf-grund von Routenänderungen bisher nicht kartiert. Der Großteil wurde bereits aufgenommen. Hierfür sind für die Neukartierung die alten Abschnitte zu verwenden und die rot gefärbten Absätze der Leistungsbeschreibung zu beachten.

Intern ID: LOT-0002

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 71240000 Arkitekt-, ingeniør- og planlægningsvirksomhed

5.1.2. Udførelsessted

Land: Tyskland

Hvor som helst i det pågældende land

Yderligere oplysninger: Landkreis Rostock, Mecklenburg-Vorpommern siehe

Vergabeunterlagen. (Anhang 04 Übersichtskarte Neukartierung Fließgewässer Amtsbereich StALU MM 2025)

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 10/10/2026

Varigheds slutdato: 30/06/2027

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud

Offentligt udbudsprojekt, der finansieres helt eller delvist med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse, Udbudsdokument

Kriterium: Værktøj, anlæg eller teknisk udstyr

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung, dass dem Bieter folgende technische Ausstattung zur Verfügung steht: FIS WRRL (Software).

Kriterium: Referencer på specificerede arbejder

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung den Nachweis mindestens einer Referenz im Bereich Fließgewässerstrukturgütekartierung nach WRRL-Kriterien. Für diese Referenz gilt, dass die Bearbeitung des Referenzprojektes nach dem Jahr 2010 erfolgte.

Kriterium: Relevante uddannelses- og erhvervskvalifikationer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Die Vergabestelle fordert als Mindestbedingung eine Person, welche über einen Hochschulabschluss oder Fachhochschulabschluss in Biologie, Landeskultur und Umweltschutz, Umweltingenieurwissenschaften (Bereich Wasser) oder artverwandte Fachrichtung verfügt. Der Nachweis des Studienabschlusses ist mit Abgabe des Angebots einzureichen.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Beskrivelse: Einziges Zuschlagskriterium ist der Preis. Der Bieter kann für beide Lose ein Angebot (Los 1 + Los 2) abgeben. Der Zuschlag kann einem Bieter jedoch höchstens für die Anzahl der Lose erteilt werden, für die er seine erforderlichen Kapazitäten nachgewiesen hat. Sofern ein Bieter für beide Lose das wirtschaftlichste Angebot abgegeben hat, jedoch aufgrund seiner angegebenen Bearbeitungskapazitäten nicht beide Lose erhalten kann, erfolgt die Zuschlagserteilung unter Berücksichtigung der für den Auftraggeber wirtschaftlichsten Losvergabe. Maßgeblich ist hierbei die Vermeidung der höchsten Mehrkosten, gegenüber einer Vergabe an den jeweiligen nächstplatzierten Bieter. Die Zuschlagserteilung erfolgt auf Grundlage der sich daraus ergebenden wirtschaftlichsten Kombination der Losvergaben.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Adresse på udbudsdokumenterne: https://www.vergabemarktplatz-mv.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19fadf2153f-7b9f19d7fb8aa51f

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Tilladt

Indgivelsesadresse: <http://www.vergabemarktplatz-mv.de>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 48 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Eine Nachforderung oder Aufklärung erfolgt ausschließlich im Rahmen der vergaberechtlichen Vorschriften.

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Vergabekammern beim Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Mecklenburg-Vorpommern

Oplysninger om klagefrister: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: StALU Mittleres Mecklenburg

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: StALU Mittleres Mecklenburg

8. Organisationer

8.1. ORG-7001

Officielt navn: StALU Mittleres Mecklenburg

Registreringsnummer: 13-L69710001000-35

Postadresse: Blücherstr. 1

By: Rostock

Postnummer: 18055

Landsdel (NUTS): Rostock, Kreisfreie Stadt (DE803)

Land: Tyskland

E-mail: Lisa.Gehrke@stalumm.mv-regierung.de

Telefon: +49 385 588 67414

Internetadresse: <http://www.stalu-mittleres-mecklenburg.de>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

8.1. ORG-7004

Officielt navn: Vergabekammern beim Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Mecklenburg-Vorpommern

Registreringsnummer: 13-L50010000000-78

Postadresse: Johannes-Stelling Straße 14

By: Schwerin

Postnummer: 19053

Landsdel (NUTS): Schwerin, Kreisfreie Stadt (DE804)

Land: Tyskland

E-mail: vergabekammer@wm.mv-regierung.de

Telefon: +49 385588-15164

Fax: +49 385588485-15817

Internetadresse: <https://www.mv-regierung.de>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-7005

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: b4726bc3-4274-4807-bd49-e4aa349eb41f - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 30/07/2026 10:37:11 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk

Bekendtgørelsesnummer: 532976-2026

EUT-S-nummer: 146/2026

Offentliggørelsesdato: 31/07/2026